

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Absender (Name, Anschrift, Land)
Sender (name, address, country)

Autohaus Euler GmbH
Ferdinand-Porsche-Str. 51
60386 Frankfurt
Tel.: 069-408991-113 Fax: -120

MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
INTERNATIONAL CONSIGNMENT



Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewożenia towarów (CMR) bez względu na jakiegokolwiek przeciwną klauzulę.

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR).

2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
Consignee (name, address, country)

Werkstatt - West
Leja und Platz Gbr
Diezmannstrasse 20

D-04207 Leipzig

16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
Carrier (name, address, country)

Fürst Transporte GmbH
Kurze Str.2, D-31832 Springe
+49 17655460151
l.fuerst@fuersttransporte.com
DE 310961055
www.fuersttransporte.com

NR REJ.: WPR 5712

17 Kolejny przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
Successive carriers (name, address, country)

WPR 5712 3R

3 Miejsce przeznaczenia (miasteczko, kraj)
Zurichtungsort (Ort, Land)
Place of destination (town, country)

WEDEMARK 20900 DE
VALSRODER STRASSE 13

4 Miejsce i data załadunku (miasteczko, kraj, data)
Ort und Tag der Übernahme (Ort, Land, Datum)
Place and date taking over (town, country, date)

Autohaus Euler GmbH
Ferdinand-Porsche Str. 51
60386 Frankfurt
Tel.: 069-408991-113 Fax: -120

5 Załączone dokumenty
Beigefügte Dokumente
Documents attached

6 Cechy i numery
Kennzeichen und Nummern
Marks and Nos

7 Ilość sztuk
Anzahl der Packstücke
Number of packages

8 Sposób opakowania
Art der Verpackung
Method of packing

9 Rodzaj towaru
Bezeichnung des Gutes
Nature of the goods

10 Nr statystyczny
Statistiknummer
Statistical number

11 Waga brutto w kg
Bruttogewicht in kg
Gross weight in kg

12 Objętość w m³
Umfang m³
Volume in m³

14

collis

2975 kg

Klasa
Klasse
Class

Liczba
Ziffer
Number

Litera
Buchstabe
Letter

(ADR*)

13 Instrukcje nadawcy
Anweisungen des Absenders
Sender's instructions

19 Postanowienia specjalne
Besondere Vereinbarungen
Special agreements

20 Do zapłaty
Zu zahlen vom:
To be paid by

Nadawca
Absender
Sender

Waluta /Währung/
/Currency/

Odbiorca
Empfänger
Consignee

Przewoźny/Pracht
/Carriage charges
Bonifkaty/Ermassigungen
Deductions
Saldo/Zuschläge
Balance
Opłaty/Nebengebühren
/Supplies charges
Koszty dodatkowe
/Miscellaneous
/Miscellaneous

Ubezpieczenie

Razem: Gesamtsomme
/Total to be paid

14 Postanowienia odnoszące się do przewoźnika
Anweisungen an den Frachtführer
Instruction as to payment for carriage

Przewoźnik zapłacony /frei/ Carriage paid
Przewoźnik niezapłacony /nicht frei/ Carriage unpaid

KIEROWCA

Dominusz Baniecki

21 Wytworzono w
Ausgefertigt in
Established in

dnia
am
on

15 Zapłać /Rückersstattung/ Cash on delivery

22 10.11.2024
Autohaus Euler GmbH
Ferdinand-Porsche-Str. 51
60386 Frankfurt
Tel.: 069-408991-113 Fax: -120

Podpis i stempel nadawcy
Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature and stamp of the sender

23 **Fürst Transporte GmbH**
Kurze Str.2, D-31832 Springe
+49 17655460151
l.fuerst@fuersttransporte.com
DE 310961055
www.fuersttransporte.com

Podpis i stempel przewoźnika
Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature and stamp of the carrier



F.O.R.C.E. GMBH
DE 310961055
EDDERWEG 13
30855 LANGEN
INFO@FORCEGMBH.DE

Podpis i stempel odbiorcy
Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature and stamp of the consignee

Rubryki obwiedzone łusym liniami wypełnia przewoźnik.
Die mit fett gedruckten Linien eingekreisten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

19 + 20 + 22

włączone oraz
einschliesslich
including and

1 - 15

Do wypełnienia pod odpowiedzialnością nadawcy
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
To be completed on the sender's responsibility

www.apol.eu www.druczki.eu

W przypadku przewożenia towarów niebezpiecznych, przewoźnik musi wypełnić formularz załączony do niniejszego listu przewozowego.
Bei Beförderung gefährlicher Güter ist der Frachtführer verpflichtet, das Formular des gefährlichen Gutes auszufüllen.
In case of dangerous goods transport, the carrier must fill in the form of the dangerous goods attached to this consignment note.

Drukarnia Internetowa Druczki.eu www.druczki.eu